

ЕДИНСТВО

EDINSTVO

НЕЗАВИСИМ ЕЖЕДНЕВНИКЪ
COTIDIAN INDEPENDENT

Да се критикува и обвива — е
най лесното, да се работи — всъщност
е кака.

Стара като света приказка,
която, обаче, мнозина от насъ чести-
ко забравяме.

НЕДОБРОСЪВЕСТНОСТЪ

Самъ въ притежанце
на документи, идещи да
докажатъ недостойността
и осъдително поведение
на хора, които продъл-
жаватъ да се наричатъ
българи и да иматъ шу-
цето да се числятъ, ка-
кто членове на нашето
общество.

Не ще се спирамъ на
имена и не ще разкри-
вамъ съдържанието на
тѣзи документи, поради
две причини: първо бидей-
ки утвърденъ, че голъма
частъ отъ гражданството
може да назове своитъ
блудни синове и да ока-
честви дѣлата имъ, и
второ, ръководейки се
отъ убеждението, че на-
шия едва закрепващъ се
общественъ организъмъ
не би трябвало да се
тروаи с въ мизантро-
пични доктрини и непо-
чтени домогва-
ния.

Ако тука набелязвамъ
тѣй общо факта правя го
съ горещата въра, че той

ще се превърне въ мощенъ
зовъ къмъ пречисти-
телната атмосфера на нашия
общ дѣла отъ праха на
интригите и задкули-
сните инсценировки,
които тѣй усърдно раз-
пръскашъ жалки и заин-
тересовани личности.

Сънароднико, когато се
приеламъ брадята-кле-
ветници и дебнати раз-
положенията ти се опит-
та да смутти духа ти съ
гадни клевети по адресъ
на борци и обществени-
ци, дали доказателство
на неопетнена морална
чистота, безавешна сам-
отверженостъ и здравъ
разсъдъкъ бѣди достатъч-
но доблестенъ да му по-
кажешъ врагъта, вну-
шавайки му, че постыж-
ката му е долна и осъ-
дителна!

Ние нѣмаме нужда
отъ праздни думи и спле-
тени, а само отъ дѣла,
много дѣла!

Любенъ Станчевъ

НОВОТО АДМИНИСТРАТИВНО

разпредѣление на окръгъ Калиakra

Съ царски указъ № 4035
публикуванъ въ бр. 274 на
Държавния вѣстникъ (Мони-
торуль официалъ) е одобрено
новото административно раз-
предѣление на окръгъ Кали-
akra, което влезе въ сила отъ
1 Януарий т. г.

I. Балчикска околия
съ сѣдалище Балчикъ, въ
която влизатъ следнитъ об-
щини: Гаргалъкъ (избира 6
общ. съветници) имаща 12
села съ селски съвети; Шаб-
ла — 9 общ. съветници — съ
13 селски съвети и 4 съ сел-
ско събрание; Теке — съ 6
общ. съветници и 10 селски
съвети и Вултурецъ (Ду-
манювасъ) съ 6 общ. съвет-
ници, 14 селски съвети и 2
села съ селско събрание.

II. Езибейска околия
съ сѣдалище Езибей, въ нея
влизатъ общинитъ: Армут-
лий — съ 15 общински съвет-
ника — имаща 17 селски съ-
вета Чамурлий — съ 6 об-
щински съветника — имаща 8

селски съвета: Ениджа — съ 9
общински съветника — имаща
10 селски съвета, Езибей съ
9 общински съветника — има-
ща 13 селски съвета, Оланча
— съ 12 общ. съветника — и-
маща 17 селски съвета и
2 села съ селско събрание;
Шежаруль (Карапилитъ) —
съ 9 общ. съветника — имаща
10 селски съвета и Тручи-
ларъ — съ 9 съветника — има-
ща само 4 селски съвета.

III. Касъмска околия
съ сѣдалище въ с. Касъмъ,
въ която влизатъ: Касъмъ —
съ 9 общ. съветника — имаща
18 селски съвета и 2 села съ
селско събрание, Геленжикъ
— съ 9 общ. съветника — има-
ща 11 селски съвети и 1
село съ селско събрание.
Присекани (Пчеларово) — съ
9 общ. съветника — съ 15 сел-
ски съвети и 1 село съ сел-
ско събрание и Спасово — съ
9 съветника — имаща 13 сел-
ски съвета и 5 села съ селско
събрание.

14 селища преставатъ, да

ОРГАНИЗИРАНЕ на бесарабскитѣ бѣлг.

Ние нѣколкократно предадохме полученитѣ
отъ бесарабскитѣ ни сънародници писма, въ ко-
ито се оглеждаше горещото желание да влязатъ
въ по-тѣсни връзки съ насъ и запознавайки се съ
организацията на нашия общественъ животъ да
могатъ да я присадятъ на мѣстна почва.

Днесъ сме вече щастливи да съобщимъ, че
това желание на заддунавскитѣ ни братя се сбъд-
ва, тъй като тѣ сж пристѣпили сериозно къмъ
неговото осъществяване.

Група интелигентни бѣлгари, всички завър-
шили висшето си образование въ ромънскитѣ уни-
верситети, сж издали единъ „Повикъ“ (позивъ)
къмъ съотечественицитѣ си отъ окръгъ Четатя
Алба (Акерманъ) въ който между другото се
казва:

„Дойде времето бѣлгаритѣ да се обединятъ
въ своя народна организация.

Нито една отъ партиитѣ въ страната,
колко и демократична да е, не може да удов-
летвори всички частични нужди на национално-
стиитѣ“.

Този позивъ е напечатанъ и въ кишенев-
ския руски в-къ „Бесарабская воля“ редактиранъ
отъ професор Ал. Болдуръ.

Отъ друга страна се е образувалъ акцио-
ненъ комитетъ, който е поелъ инициативата да
свика конгресъ на бѣлгаритѣ отъ акермански ок-
ръгъ, който ще стане въ с. Ивановка — бѣлгар-
ска съ следния дневенъ редъ:

1) Културно-националнитѣ задачи на
бѣлгаритѣ отъ окр. Четатя Алба (Акерманъ).

2) Въпроса за въвеждането на бѣлгар-
ския езикъ въ първоначалнитѣ училища.

3) Издаването на вѣстникъ, като органъ
на бѣлгарското малцинство!

Конгреса е билъ позволенъ отъ окръжния
управителъ.

Това хубаво начало на организиранъ обще-
ственъ животъ на нашитѣ скъпи братя, обаче не
е останалъ незасегнатъ отъ преследванието на
властѣта и особено на патентованитѣ патриота-
ри, които съ право виждатъ въ това движение
смъртния врагъ на тѣхнитѣ задкулисни и неграж-
дански похвати, чрезъ които ограбваха до сега Бе-
сарбия.

Както винаги тѣй и сега в-къ „Универсулъ“
се слага въ услуга на мракобесната кампания про-
тивъ това похвално гражданско дѣло.

Но ние сме уверени, че тѣ не ще обезпокоятъ
ни най-малко сънародницитѣ ни, които дадохъ въ
продължение на повече отъ 300 години доказател-
ство, че носятъ едно високо гражданско и народно
съзнание и че ще продължатъ съ още по-голямъ
енсусиазъмъ подетия си път!

сжществуватъ като отдѣлни
села и се сливатъ съ близки
по-голямъ до тѣхъ села, при-
числявайки се къмъ съответ-
ната община и околия.

Споредъ това разпредѣле-
ние имаме 3 градски общини:
Добричъ, Балчикъ и Каварна;
15 голѣми селски общини;
186 села съ селски съвети и
17 села съ селско събрание.

Добричъ избира 24 съвет-

ника; Балчикъ и Каварна
по 16 съветника.

Въ идния брой ще объ-
нимъ какъ функциониратъ но-
витѣ изборни учреждения въ
селата.

Плати ли сѣ
адохамехта?



На молитва!

Въ вчерашния брой преда-
дохме една телеграма отъ
Лондонъ, която представлява
особенъ интересъ и смѣхъ за
свременно цивилизовано об-
щество, или по-право, една
горчива подигравка за свре-
менитѣ дипломати и оня у-
ченъ свѣтъ, който се старае
да въдвори свѣтовния миръ съ
палачовщината на сръдно-
ковната заблуда.

Тая телеграма гласи: „Всѣ-
чки английски и американски
черкви решили да се молятъ
Богу да помага за морското
обезоръжаване“.

Ние отъ едното кѣшенце
на учена Европа ще приба-
вимъ съ смирение едно: Аминъ
и деветъ пъти ще се пре-
крстимъ по източноправо-
славски, Великиятъ Аллахъ
да е на помощъ на всички
английски и американски чер-
кви и успокоение на душата
на Папата! Дано Богъ имъ
изслуша молбата!

Но понеже историята се
повтаря, не е ли по-добре
вместо английскитѣ свѣти
да се молятъ, да изкълѣятъ
нѣкои индулгенции по обра-
зеца на Ньойския и Трианон-
ския договори и да ги прода-
датъ на великитѣ сили? Та-
ка ще е подобре, по-практич-
но, ако щѣте и по-сѣкула-
тивно, защото вѣрата ще
хване по-здравъ дикъшъ отъ
всяка молитва и защото
днесъ на дѣдо господата таки-
ва врели не кипели май не
минаватъ.

Д-РЪ МАЧЕКЪ

откаранъ въ бѣлградския
затворъ

Виена 10. Съобщаватъ отъ
Бѣлградъ: „По искането
на извънредния окръженъ
сѣдъ за защита противъ
държавната безпачностъ,
били откарани въ Бѣл-
градския затворъ всички
арестувани членове на бив-
шата селско-хрватска пар-
тия — обвинени въ ком-
плотъ противъ държавна-
та сигурностъ и затворе-
ни въ Загребъ. Между
затворенитѣ се намиралъ
и бившиятъ председателъ
на партията Д-ръ Мачекъ.
Всѣки арестуванъ били
оковани въ вериги, освенъ
Д-ръ Мачекъ.“

за облагане съ данък за 1930 год.

или не ги попълняят то
ще бъдат глобявани спор
чл. 96 отъ закона за хар
низирание на прекитъ дан
(Legea pentru unificarea

Данъкоплатци, които са из
бъгвали да платят до сега
5 години на редъ данъка нъ
ма да се преследват, ако
доброволно си изплатят да
нъчните задължения, същ
така глобенитъ за прекия да
нъкъ ще бъдат опростени
ако си платят данъка кон
статиранъ съ протоколъ до
Априлъ 1930 год.

Едната част от тая о
мна сграда е нашата м
провинция — Добруджа. Т
една от най-пасивните и
довни платци. Тя изнема
търни и плаща! Плаща
врън от силите си. На
гражданство до днешен

Secretar G-1, I. Marinescu

Добричъ

Горнитѣ цени се подразбиратъ за ашу

ЛИКВИДИРАНИЕТО СЪ ИМОТИТЕ

на българските поданици

Невъобразима тревога е обхванало всички български поданици, чиито имоти ето вече години са секвестрирани, а понастоящем се и ликвидират в полза на ромънската държава.

Економии скъпани в продължение на десетини години, сега се отчуждават за дълговете на една държава към друга.

Всички питат — какъ можем да се защитим, кой е пътя по-който да можем по-не контролира дали правилно се ликвидират имотите? И понеже малцина познават закона от 13 Юний 1923 г. за ликвидиранието на имотите, правата и интересите на поданиците, бивши неприятелски и за инкасирането на техните земянки и дългове към ромънските поданици, по-който именно се пристъпва към ликвидацията, то за осветление на интересующите се ще дадем някой процедурални подробности.

Тоя закон предвижда създаването на един орган за ликвидиранието, който действително, съществувал при Министерството на финансите.

Министерството на финансите чрез тоя свой орган за ликвидиранието **дава едно решение**, чрез което обявява за ликвидирани името на неприятелския поданик, излагайки правното и фактическо състояние на имота. Това решение бива потвърдено съ една **председателска заповед**. Против тая председателска заповед (на председателя на респ. Окръжен Садъ) може да се направи от страна на собственика, поданик на бивша неприятелска държава, **констатация**, която ще се гледа от редовния състав на респект. Окръжен Садъ.

Против решението на О. Садъ в срок от 15 дни, може да се направи апелъ пред респ. Апелативен Садъ, а решението на апелативния съвет може да се атакува съ рекурсъ в касацията, все в срок от 15 дни.

Рекурсът е допустим само в случаите, когато закупателя не е държавата.

Дадено е право на касационния садъ да проверява фактическата страна на делото, да се занимава даже по същество, това е за да се избягнат злоупотребленията.

Допустимо е и ревизия на делото в полза на държавата, в случаите, когато интересите на държавата не са били добре защитени.

В тоя закон има разпореждания, които могат да бъдат атакувани, защото са противни на принципите легнали в основата на ромън-

ската конституция.

Въ кратко, тоя е пътя по който българските поданици ще могат по-добре да си защитят интересите.

Хр. П. Капитановъ

Какъ сме превеждани

Ние винаги сме твърдели, че на нас известни особено заинтересовани кръгове гледат не като на равноправни и искрени граждани на Ромъния, а като на съмнителни елементи, които винаги могат да бъдат пределната точка на задкулисният им похват.

Днесъ идемъ да потвърдимъ това съ още единъ фактъ.

Вчера ни се показаха преводите на ромънски на някой статии отъ вестника ни, които е направила една официална институция отъ Букурещъ за правителствения комисаръ отъ града ни.

Цѣлѣйки да ни представи въ съвсемъ фалшива сѣ лъжна недобросъвестния преводачъ е умишлено извустналъ цѣла пасажъ, изкъчилъ и обезобразилъ други, а дори си позволилъ да прибави и някой.

Така напримеръ, въ превода на статията ни „Напраздни усилия“ отъ брѣй 68 е коренно изменилъ пасажъ: „А нашите сънародници нека бждатъ умирени, че **задъ тяхъ има една стража отъ сражди, високо съзхали своето предназначение, като борци за законността, реда и правата въ страха имъ, като е предаденъ така: „А кошитъ съотечественици нека бждатъ уверени, че ние зорко ъдимъ и се боримъ за техните права и свободи“.**

Нима това не звучи шовенистическо. И после какъ да не ни смѣтатъ за иредентици!

Не господъ, тия ви фалшификации не доказватъ, освенъ, че ние сме на правъ път!

ЕДИНСТВО

ПОСЛЕДЕНЪ ЧАСТЪ

Мразъ горещина и мъгли

Въ Рио де Жанейро (Южна Америка) еладела непонсима горещина. Вчера биль избелязанъ 35 градуса Целзий на сѣнка.

Отъ Парижъ съобщаватъ, че въ много мѣста въ Франция бушуващи страшни сѣжкни виелицы, по която причина на много мѣста съобщенията били прекъснати.

Въ Бѣлградъ отъ нѣ колко дна насамъ сѣ паднали и проицаеми мъгли и движението ставало много трудно.

Д-ръ Мачекъ пренесенъ

Пожарътъ въ Морени

Както е известно петролната сода отъ Морени продължава да гори непрекъснато отъ една година насамъ, безъ да може да се угаси. Днесъ съобщаватъ отъ тамъ, че тунелътъ биль свършенъ. Такащо били наставен и апаратитъ, съ които щѣли

Търговската Конвенция между Турция и Гърция.

Атина 10. Между Турското и грѣцки правителства последвало споразумение да продължатъ съ още три месеца сключената между дветѣ държави търговска конвенция.

ва оржия на италианската армия. Презъ време на парадъ 300 аероплана кръстосвали надъ Римъ.

Единъ милионъ и половина безъ работа въ Англия.

Лондонъ 10. Както всѣка година предъ празниците Новата година и тази година числото на безработниците въ Англия се е увеличило и то съ много по-големо число. По данните на министерството на труда на 31 Декемврий това число достигнало до внушителната цифра 1.510.200 души, или съ

206,645 души по-вече, отколкото на 16 Декемврий сжщата година.

Пожаръ въ Парламента отъ Вашингтонъ!

Ню Йоркъ 10 съобщаватъ отъ Вашингтонъ: На 11 т. м. въ партерния парламента, нареченъ „Капитолъ“, където се съхраняватъ всички ценни документи и законопроекти, избухна пожаръ.

Огъетъ не причинилъ толкова загуби, отколкото водата насочена отъ шест страни отъ пожарникаритъ. Загубитъ възлизали на 50.000 долари.

Д-РЪ А. ВАНЕВЪ

Бившъ лекаръ на **ДЪРЖАВНАТА ВЕНЕРИЧЕСКА АМБУЛАТОРИЯ** отъ Кюстенджа.

Вътрешни болести, гинекология, венерически болести и сифилис.

Ул. Каролъ 133

Домъ Друми Друевъ

340

СИСТЕМАТИЧЕСКА МЕЛНИЦА „Добруджа“

ГЕОРГИ Т. БЕШКОВЪ — Базарджикъ

Честъ ми е да съобща на почитаемата си клиентела отъ Калиакренски, Дуросторски и Кюстенджески Окръзи, че отъ 1 т. м. пускамъ напълно въ движение новата си небетчийска мелница.

Както винаги съмъ се нагаждалъ споредъ вкуса и изискванията на клиента и сега съ много голями жертви, вземайки предвидъ изключително тежката година, **направихъ специална валсова мелница за царевича (мисиръ) и за примеситъ зимница — ржжъ — ечемикъ, която възъ отъ Техническиятъ улеснения дава възможностъ най-големо количество брашно безъ да му понижи най-малко качеството на хубаво смляно брашно.**

За чистота зимница съмъ резервиралъ годѣмта си автоматична мелница която работи изключително първокачествени пшеничени брашна.

Посетете и ще се увѣрите

ГЕОРГИ Т. БЕШКОВЪ — Добричъ

Систематическа мелница „ДОБРУДЖА“

ВНИМАНИЕ!

Посетете ПЪРВОРАЗРЯДНИЯ хотелъ

„ЦЕНТРАЛЪ“

Кюстенджа, въ центъра на града, до самата гара (между пощата, правосъдието и гдминистрацията).

ОСНОВНО ПОДОБРЕНЪ, съ модерни инсталации, текуща вода въ всички стаи, теракоти. Презъ всичкото време стаятъ и салонитъ сѣ **ОТОПЛЕНИ. Бани** — на разположение на посетителатъ.

ПРИМЪРНА чистота — **ЧИСТО ФАМИЛИАРЕНЪ**

Цени достъпни за всички. На Гда воажоритъ правятъ се отстъпки.

Посетете, и ще се увѣрите

ОТЪ ДИРЕКЦИЯТА.

Отговоренъ редакторъ, Ат Цѣтковиъ
— Тип. „Comerciala“, iv. D. Smocof & Comp. Bazargic

Имотитъ на българскитъ поданици ще се продават

Министерството на финансите проявява голяма заинтересованост за бързото ликвидиране на секвестриранитъ имоти на българскитъ поданици отъ нашия край.

Въ мѣстния Трибуналъ сж вече постигнали министерски решения, на които е дадено ходъ и сж определени срокове за продажба.

Тендециозни и неотговорящи на истината сж слухове, че ужъ е разпоредено да се спре тази ликвидация.

На 9 Януарий бѣше ойредѣленъ срока за продажба на камбиялната земя на българскитъ д-во „Трудолюбие“ отъ румънския поданикъ Хаджи Салаватъ. По причина, че липсваше доказателство за връчване на призовката на М-во на финансите дѣлото се отложи за 21 Мартъ т.г.

Сжщо вчера се разпореди ликвидирането на имота на наследникитъ — български поданици на покойния Захарий Холевичъ, който принадлежаща имъ се частъ минава като собственост на държавата.

„ВОСТЪ“

—Вчера се конституира управителното тѣло на българското културно Общество отъ Добричъ. За председател бѣше избранъ г-нъ Цонко Пенковъ, сенаторъ отъ калякренски окръгъ.

—Наскоро ще бжде дадена за четвърти пътъ оперетата „Орловъ“. Датата още не е окончателно определена. Предполага се въ края на този месецъ.

—Научаваме се, че единъ господинъ отъ града ни за когото бѣхме писали, че е извикалъ негодувание у гражданството съ смелостта си да се кандидатира на чело на листата за окръжни съветници, ни се е крайно разсърдилъ. За успокоението на този г-нъ не можемъ, освенъ да му препоръчаме да вземе нѣкое лѣкарство отъ аптеката си.

—Бюджетарната комисия къмъ мѣстното окръжно управление усилено работи надъ бюджета на окръга, който тази вечеръ ще бжде окончателно подготвенъ.

готвенъ.

Общо той ще възлиза на 38 милиона левъ, отъ които 4 милиона и половина сж отпуснати за административна палата. 5 милиона за разхубавяването на града и др.

—Ловното д-во „Калиакренски орелъ“ ни моли да съобщимъ, че показва членоветъ си на хайката, която организира въ неделя 12 т. м. въ Шиханджийската и Ениджевската гори. Записването става въ канцеларията на д-вото до тази вечеръ 4 ч. сл. пл.

—Мѣстното общинско управление съобщава, че датата на търга за електрическата инсталация въ града ни, която бѣше опредѣлена въ обява № 14889 за 28 Февруарий 1930 год. се отлага за 12 Мартъ т. г.

—Вчерашното ни съобщение за лошото държане на единъ чиновникъ отъ пограничния пунктъ въ Ново Воево е заинтерегувало шефа на тукашната митница, който е смѣтанъ, че е визиралъ нѣкой неговъ подчиненъ.

Дължимъ да съобщимъ че чиновника не е отъ митническитъ власти, а отъ полицейскитъ, за което ние уведомихме съответнитъ органи.

—Подъ ръководството на преподавателката по литература въ българската частна гимназия — Г-ца Александрова Блага — ученички и ученици отъ VII класъ ще рефериратъ върху литературни теми.

ПРОДАВА се една

къща състояща се отъ 10 стаи, 2 шепрона, 800 кв. м. дворъ на ул. „Абаторъ“ 13. (До мелица Надежда) Добричъ.

Условия и споразумение: ХР. СТЕФАНОВЪ на шадрафана.

360 8—6

ПРОДАВАМЪ

ЕДИНЪ ДЮКЯНЪ нахладящ се на ул. „Принципеле Николай“ № 47 (срещу ханъ [Д. Ангеловъ]) Споразумение

Аракелъ К. Аракериянъ (горниятъ адресъ)

365 8—8

Продава се една

товарна камионета марка „ДОДЖЕ БРОДЕСЪ“ въ добро състояние

Споразумение, ИЦАТА гаража „Разгеле Добричъ“

397 5—5

Д-ръ ПЕТЪРЪ Г. ЯВАНЕВЪ

Примѣстихъ медицинскитъ кабинетъ въ ново построеното здание на М. БОЯДЖИЕВЪ (двора на ханъ Балканъ) Главенъ входъ на ул. „СПЕРАНЦА“

Приемъ болни сутринъ отъ 8—1 и следъ об. 3—7 10—10 369

Дава се подъ наемъ за една и повече години КРЪЧМАТА въ с. Кюпелеръ община Геленджик, Споразумение;

Хаджи Гана П. Матеева с. Кюпелеръ

396 5—5

3-а ПРОДАНА

една тепаница на водна сила, нахладяща се въ о. Чалаларъ (Бацова Постройка Масини, съ 2 стаи и два чифта топки. Цена 140-000

Споразумение ТАХОВЪ & МИХАИЛОВЪ

Добричъ

Споразумение

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335

30—30

335